

広報

いわくら



2.1

2012.No.981



市の花／つつじ



▲1月7日、市役所ミニステージで新春コンサートが行われました。

市政の窓

3

- ・電子証明書の更新手続きはお済みですか?.....3
- ・公共下水道の事業計画変更案を縦覧します.....3
- ・救急車の正しい利用にご協力をお願いします.....3
- ・国民年金保険料の納め方.....4
- ・市・県民税の申告と所得税の確定申告が始まります.....5
- ・こどもの救命講習会～こどもを事故から守ろう～.....8
- ・岩倉市男女共同参画フォーラムサテライトセミナーを開催します.....8
- ・「認知症について知ろう」認知症サポーター養成講座を開催します.....8
- ・献血にご協力ください.....8
- ・「わんぱく大縄跳び大会」.....9
- ・ちびっこおはなし会特別企画“わらべうたで遊ぼう”.....9
- ・「自治基本条例キックオフフォーラム」と「まちづくり交流会」を同時に開催します.....10
- ・自治基本条例検討委員会の委員を募集します.....10
- ・市民農園の利用者を募集します.....11
- ・農業体験塾生を募集します.....11
- ・第4回公共施設見学「ぐるっと岩倉+α」を開催します.....11

消費者トラブルに巻き込まれないため

12

迷惑メールへの対策

健康講座

13

大切な歯を守るために始めましょう
歯周病予防!

Departamento de Informações

ポルトガル語情報コーナー

23

IPテレビ電話が活躍しています

24

HLS(ヒューマンリンクシステム)をご利用ください

24

フォトニュース

25

新成人のつどい、消防出初式、児童館行事百人一首大会

表紙の写真

「のんぼり洗い」

1月18日、大寒の日を前に「のんぼり洗い」が行われました。

五条川の冷たい水の中で作業することで、このぼりの色がより鮮やかになると言われています。



暮らしのガイド

14

- 催し.....14
- 募集.....15
- 講座・教室.....17
- 健康.....18
- 相談・その他.....19

小さなまちから大きな夢を

岩倉市民憲章

悠久の時を刻みながら流れる五条川。多くの文化遺産。
私たちは、この自然と伝統に恵まれた岩倉を愛し、
調和のとれたまちづくりをめざして市民憲章を定めます。

- 広げよう 愛 ふれ合い みんなの和 (家族仲間の和を願って)
- 育てよう 心 からだ みんなの健康 (市民一人一人の幸せを願って)
- 高めよう 文化 芸術 みんなの暮らし (生活の質の向上を願って)
- 守ろう 自然 環境 みんなの地球 (かけがえのない地球の存続を願って)
- つくろう 人 まち みんなの未来 (豊かな社会の実現を願って)

岩倉市は

- ・交通安全都市宣言(昭和37年1月27日)
- ・環境保全都市宣言(昭和46年11月15日)
- ・核兵器廃絶平和都市宣言(平成7年12月20日)
- ・安全・安心なまち宣言(平成16年12月6日)

のまちです。

市政の窓



電子証明書の更新手続きはお済みですか？

公的個人認証サービスの電子証明書の有効期間は、発行の日から3年間です。有効期間が満了し、失効した場合は、e-Tax（イータックス）などの電子申請に使うことができなくなります。更新を希望される人は、市民窓口課で手続きをしてください。

申請に必要なもの

- ・本人確認書類（運転免許証、パスポート、写真付き住民基本台帳カードなど）
- ・官公署が発行した写真付きの証明書（住民基本台帳カード）更新する電子証明書が格納されたもの（）
- ・発行手数料 500円

更新手続きは、有効期間満了日の3カ月前から行うことができます。更新手続きを行った場合は、現在の電子証

明書は直ちに失効します。また、新しい電子証明書の有効期間は、手続きの日から3年間です。

- 問合先 市民窓口課窓口グループ ☎ 38 5807 まで。

公共下水道の事業計画変更案を縦覧します

五条川右岸流域関連岩倉公共下水道の事業計画変更を行うため、その変更案を縦覧します。

この案について、意見のある人は、2月15日（水）までに意見書を提出することができます。

- 縦覧期間 2月1日（水）～15日（水）午前8時30分～午後5時15分（土・日曜日、祝日を除く）

- 縦覧場所 市役所3階上下水道課
- 意見書を提出できる人 岩倉市の住民および利害関係者

- 問合先 上下水道課下水道グループ ☎ 38 5815 まで。

救急車の正しい利用にご協力をお願いします

救急車の利用が増加しています。救急出動の中には、ごく一部ですが、救急車をタクシー代わりに利用される人も見受けられます。生命に危険があるような傷病者からの救急要請があった場合、救急車の到着が遅れてしまうことにもなりますので、救急車の正しい利用を心がけてください。

こんなときは迷わず119番に通報してください。

- 意識がないとき
 - 呼吸困難であるとき
 - 胸が痛いとき
 - 激しく頭が痛いとき
- 救急出動時等には、サイレン音を鳴

らして走行することが法律で定められています。緊急性の低い救急出動は周辺にお住まいの皆さんにご迷惑をおかけすることになりますので、症状が軽い場合は、お早めにご自身で近くの医療機関で受診するなど、救急車の正しい利用にご理解とご協力をお願いします。

なお、病院に関するお問い合わせは、救急医療情報センター（☎0586 72 1133）への電話による案内と愛知県救急医療情報システムのホームページ（<http://www.aq.prefaichi.jp>）から診察のできる病院を検索することができますのでご利用ください。

- 問合先 消防署 ☎ 37 5333 まで。



国民年金保険料の納め方

国民年金保険料は、日本年金機構から送付される「国民年金保険料納付案内書(納付書)」によって、次の方法で納めることができます。毎月の保険料は、翌月の末日までに納めなければなりません(納付期限)。

また、保険料は、納付期限を2年経過すると、時効により納めることができなくなります。

● 直接納付

納める月の「納付書」に保険料を添えて、次のところで直接納めてください。

国が指定する全国の金融機関など...銀行・ゆうちょ銀行・農協・漁協・信用組合・信用金庫・労働金庫・国民年金基金(国民年金基金加入員のみ)

最寄りのコンビニエンスストア(一部取り扱いのないところがあります)

● 口座振替

銀行などの金融機関の預貯金口座から、保険料を自動振替(引き落とし)することができます。一度手続きをすれば、解約しない限り自動継続となり、忙しいときにも納めに行く手間が省け、納め忘れもなく大変便利です。

納付方法を口座振替にする場合や振替方法を変更する場合は、「口座振替納付(変更)申出書」を金融機関や年金事務所に提出する必要があります。

口座振替に割引制度があります

口座振替により当月分保険料を当月末日に引き落としする場合(通常は翌月末日引き落とし)は、前納扱いとして保険料が割引され、1カ月当たり50円の割引となります。

また、口座振替により1年分、6カ月分または、定められた期間の保険料を前納した場合は、納付書により前納する場合より割引額が多くなります。

● クレジットカード納付

日本年金機構の指定を受けた指定代理納付者が発行しているクレジットカードおよび指定代理納付者と提携している国際ブランドが付されたクレジットカードで保険料を納めることができます。

他段階免除該当者については、対象なりません。

保険料の前納ができます

直接納付や口座振替、クレジットカードによる納付の場合に、前納制度があります。この場合、1年分、6カ月分または、定められた期間の保険料を前納すると、その期間の保険料に一定の割引がされます。

1年前納の場合2月末日まで、6カ月前納の場合は2月末日、8月末日までにお申し込みください。

割引額は口座振替のほうが多くなります

● 電子納付

インターネット(パソコン・携帯電話)や金融機関のATM(ペイジーマーク表示のあるもの)、テレホンバンキングを利用して納める方法です。24時間365日、いつでも保険料を納めることができます。

ATMは一部利用できない日、時間があります。

電子納付は、ペイジーマークがついた納付書が対象となり、電子納付をするには、収納機関番号、納付番号、確認番号が必要になります。

電子納付ではこんな点にご注意を

インターネットでの納付にはインターネットバンキング契約(日本年金機構のホームページ <http://www.nenkin.go.jp/>)を参照 または、モバイルバンキング契約、テレホンバンキングでの納付にはテレホンバンキング契約を、あらかじめ利用されている金融機関と結ぶ必要があります。

電子納付に対応していない金融機関もありますので、詳しくはご利用の金融機関におたずねください。

● 問合せ 一宮年金事務所 ☎ 0586-45-1415 まで。



「Pay-easy(ペイジー)」マーク

市・県民税の申告と所得税の 確定申告が始まります

今年も、市・県民税の申告と所得税の確定申告の時期となりました。申告が必要となる人は、期間内にお忘れなく申告してください。

申告
期間

市・県民税

2月1日(水)～3月15日(木)

所得税

小牧市公民館 2月14日(火)～3月15日(木)

岩倉市役所 2月16日(木)～2月29日(水)

- 問合せ先 小牧税務署(☎0568-72-2111 音声案内で該当の番号を選択し、ご用件をお話してください)または、税務課課税グループ(☎38-5806)まで。

市・県民税の申告と
所得税の確定申告

平成23年1月1日から12月31日までの期間以下「平成23年中」の所得に係る申告には、税務署への所得税の確定申告と、市への市・県民税の申告があります。

税務署に提出する所得税の確定申告とは、1年間の所得とそこから算出した所得税額を申告し、納める手続きを言います。

また、実際に納めるべき税額より納めすぎとなっている場合は、所得税の還付を受けることができます。

これに対し、市・県民税の申告は、所得税の確定申告の必要がない場合でも平成23年中の所得に対して課税される市・県民税の計算を行うために必要な申告です。また、国民健康保険税、長寿医療(後期高齢者医療)保険料の計算にも必要になりますので、収入がない場合でも申告をしてください。

申告をしないと…

公営住宅の入居や保育所の入所、幼

確定申告は e-Taxでラクラク送信

ご自宅のパソコンから確定申告書を提出できるe-Taxをご利用ください。

e-Taxを利用して所得税の申告をすると、最高4,000円の税額控除が受けられます。

e-Taxを利用するには、開始届出書の提出、電子証明書の取得などの事前手続きや、インターネットに接続可能なパソコン、電子証明書が格納された住民基本台帳カード(有効期限10年)、ICカードリーダーなどが必要です。

既に電子証明書を取得している人は、有効期限が3年間で
すので、更新時期にご注意ください。

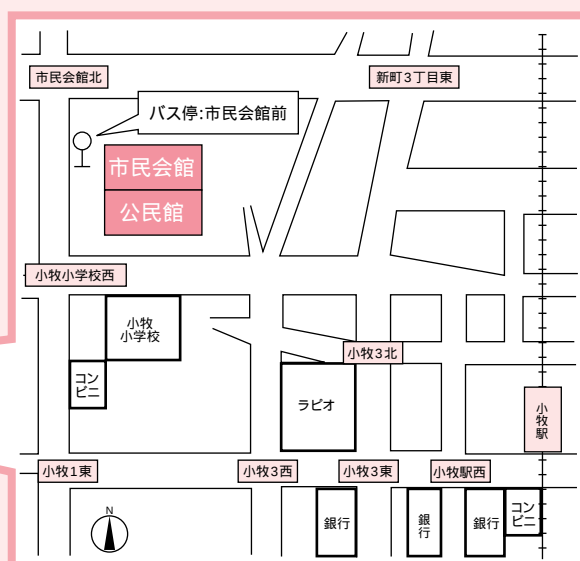
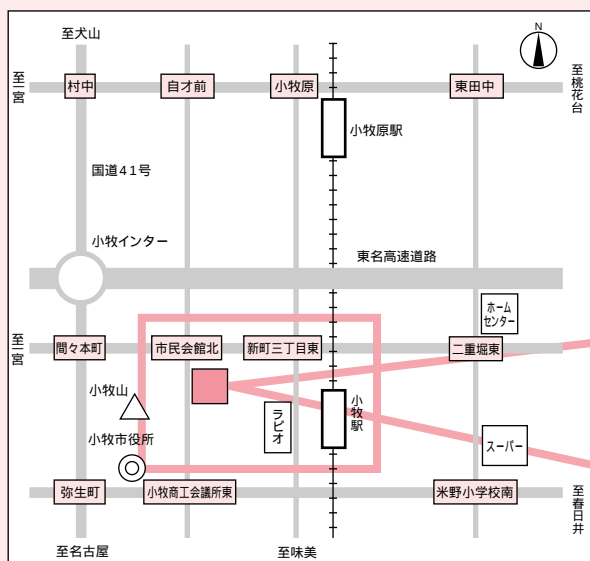
電子証明書発行の申請はお早めをお願いします。

国税庁ホームページ <http://www.nta.go.jp/>

稚園の就園奨励費助成、奨学資金の申請、事業資金の借り入れ、国民年金の免除申請、介護保険料の算定、扶養の申請などに必要な所得証明書等の取得などができなくなります。

また、国民健康保険加入者は、高額療養費の自己負担限度額が上位所得者とみなされるほか、低所得世帯に対する国民健康保険税・長寿医療(後期高齢者医療)保険料の軽減措置の判定ができなため、軽減該当世帯であつても申告をしないと軽減措置が受けられません。

小牧の申告会場は小牧市公民館です！



- **ところ** 小牧市小牧二丁目107番地
- **開設期間** 2月14日(火)～4月2日(月) 所得税の申告・納税期限は3月15日(木)です。
- **交通機関** 巡回バス(小牧・味噌岡循環(右または左周り)コースいずれも「市民会館前」下車)
名鉄小牧駅下車徒歩約15分

平成23年確定申告受付実績 岩倉市役所会場での実績です。ご参考にしてください。

2月	16日	17日	18日	21日	22日	23日	24日
午前	102人	92人	85人	81人	78人	83人	82人
午後	65人	67人	68人	82人	109人	72人	78人
合計	167人	159人	153人	163人	187人	155人	160人

2月	25日	28日
午前	55人	40人
午後	50人	62人
合計	105人	102人

前半は大変混み合いますので、お待たせする時間が長くなることがあります。

郵送での確定申告書と 市・県民税の申告書の提出先

確定申告書

〒485 - 8651 小牧市中央一丁目424番地(小牧税務署宛て)

市・県民税の申告書

〒482 - 8686 住所不要(税務課課税グループ宛て)

	市・県民税の申告	所得税の確定申告	
申告会場	岩倉市役所2階税務課 問合先 税務課課税グループ ☎ 38-5806	岩倉市役所7階大会議室 株式や土地の売買による譲渡所得がない人のみ 税理士による無料相談があります。 問合先 税務課課税グループ ☎ 38-5806	小牧市公民館 (小牧市二丁目107番地) 問合先 小牧税務署 ☎ 0568-72-1111
日程	2月1日(水)～3月15日(木) 土・日曜日、祝日を除く。	2月16日(木)～29日(水) 土・日曜日を除く。	2月14日(火)～4月2日(月) 所得税の申告・納税期限は3月15日(木)です。 土・日曜日、祝日を除く。ただし、2月19日(日)、2月26日(日)は開設。
受付時間	午前8時30分～午後5時15分	午前9時～正午、午後1時～4時 税理士による無料相談は、午前9時30分からになります。 混雑の状況により、早めに入場をお断りすることがあります。	午前9時～午後5時 午後4時までにお越しください。また、混雑の状況により、早めに入場をお断りすることがあります。
対象	確定申告の必要がない人で、平成24年1月1日現在、岩倉市に住所があり、次のいずれかに該当する人 国民健康保険に加入しており、所得がなく、どなたにも扶養されていない人 国民健康保険に加入しており、非課税収入(遺族年金等)のみの人 給与所得者で岩倉市役所に給与支払報告書の提出がない人 所得税の確定申告書を提出された人は申告の必要はありません。	主に次のいずれかに該当する人となります。ご不明な場合はお問い合わせください。 事業、不動産、申告の必要な配当所得があった人 (特定増改築等)住宅借入金等特別控除を受ける人 住宅耐震改修特別控除を受ける人 給与と所得がある人で年末調整で控除をつけ忘れたかまたは、年末調整でなかった人 給与収入額が2,000万円を超える人 2カ所以上から給与等を受けている人で、年末調整を受けていない従たる給与収入などが20万円を超える人 給与、退職所得以外の所得の合計が20万円を超える人 医療費控除を受ける人	
持ち物	・印鑑、筆記用具、計算用具等 ・収入の分かるもの(源泉徴収票等) ・事業所得や不動産所得のある場合は、青色申告決算書や収支内訳書 ・医療費控除を受ける場合は、医療費の領収書 ・生命保険や地震保険料控除を受ける場合は、控除証明書 ・社会保険料控除を受ける場合は、社会保険料(国民年金保険料)控除証明書、国民健康保険税等の支払金額が分かるもの ・障害者控除を受ける場合は、障害者手帳等 ・住宅借入金等特別控除を受ける場合は、住民票の写し、登記事項証明書、住宅取得にかかる借入金の年末残高証明書、契約書等で家屋の取得価額を明らかにする書類の写し(増改築等の場合にはその他に必要な書類があります) ・住宅耐震改修特別控除を受ける場合は、住宅耐震改修証明書、住民票の写し ・所得税が戻る場合は、振込先の金融機関名と口座番号(申告者名義)が分かるもの ・前年の確定申告書等の参考資料		
お願い	申告開始直後、申告終了間際は会場が大変混雑し、ご迷惑をお掛けする場合がありますが、ご理解くださいますよう、よろしくお願いします。 せっかく申告にお出かけいただいても、必要書類の不足等がある場合、長くお待たせすることがあります。忘れ物がないかご確認のうえ、お出かけください。 市役所駐車場には限りがあります。例年、市役所駐車場が大変混雑し、長時間お待たせいたしています。自転車等を利用していただくなど、皆様のご理解とご協力をお願いします。		

農業所得がある人

会 場	日 程	時 間
愛知北農協岩倉支店 (本町神明西11)	2月16日(木)・17日(金)・20日(月)・22日(水)・24日(金)・27日(月)・29日(水)・3月2日(金)・5日(月)	午前8時45分～正午、 午後1時～3時

青色決算(事業所得のみ)

会 場	日 程	時 間
岩倉市商工会館 (中本町西出口31-1)	2月29日(水)～3月15日(木) 土・日曜日を除く。	午前9時～正午、 午後1時～4時

こどもの救命講習会 ～こどもを事故から 守ろう～

こどもの事故やけがは、未然に防ぐことが大切です。こどもの起こしやすい事故やけがのお話を聞き、その対処方法について一緒に学んでみませんか？

● **とき** 2月28日(火)午前9時45分～11時15分

● **ところ** 保健センター2階視聴覚室

● **内容** 講演「こどもを事故から守ろう」、実技「こどもの救急救命法」

● **講師** 岩倉市消防職員(救急救命士)

● **対象** 乳幼児の親等

● **定員** 30人

● **申込** 2月3日(金)から保健センターで受け付けます(電話可)。

● **問合せ** 健康課指導グループ(保健センター内) ☎37 3511(まで)



岩倉市男女共同参画フォーラム サテライトセミナー を開催します



男女共同参画社会形成への理解を深めていただくために、男女共同参画フォーラムサテライトセミナーを開催します。

● **とき** 2月18日(土)午後2時～(午後1時30分から受け付け)

● **ところ** 市民プラザ多目的ホール

● **テーマ** 地域でつくるワークライフ・バランス

● **講師** 吉田良生さん(榎山女子学園大学現代マネジメント学部教授)

● **演題** 人口が減少する社会における男と女の役割～家庭と社会におけるワーク・ライフ・バランスを考える～

● **申込方法** 郵便番号 住所 氏名 性別 年齢 連絡先を記入のうえ、次の申込先までがき、ファクス

FAX 66 6100(またはEメール

(shogaigaku@city.iwakuraichi.jp)でお送りいただくか、お電話でお申し込みください。

● **申込先** 〒482 8686(住所不要)生涯学習課生涯学習グループあて

● **申込締切** 2月10日(金)必着

● **主催** 岩倉市・財団法人あいち男女共同参画財団

● **問合せ** 生涯学習課生涯学習グループ ☎38 5819(まで)

「認知症について知ろう」認知症サポーター養成講座を開催します

認知症は、誰にでも発症する可能性のある病気です。

認知症になった人が、住み慣れた場所ですらしていくためには、家族や近所の人々が、認知症について偏見を持たず、正しく理解することが必要です。

明日の自分のために、認知症サポーター養成講座を受講してみませんか。事前のお申し込みは不要です。

● **とき** 2月17日(金)午後1時30分～3時

● **ところ** ふれあいセンター視聴覚室

兼研修室

● **内容** 認知症の症状や接するときの心構えなど

● **講師** いわくら認知症ケアアドバイザー(市民ボランティア)

● **費用** 無料

● **問合せ** 介護福祉課高齢福祉グループ ☎38 5809(まで)

献血にご協力ください

献血は、身近なボランティア活動のひとつです。

献血された人には、糖尿病・肝機能・腎機能・コレステロールなどの検査を行いお知らせします。健康管理にお役立てください。

あなたの献血で助かる命があります。ご協力をお願いします。

● **とき** 2月12日(日)

● **ところ** ふれあいセンター

● **受付時間** 午前10時～正午、午後1時～3時

● **問合せ** 岩倉市献血推進協議会(岩倉市社会福祉協議会内) ☎37 3135(まで)

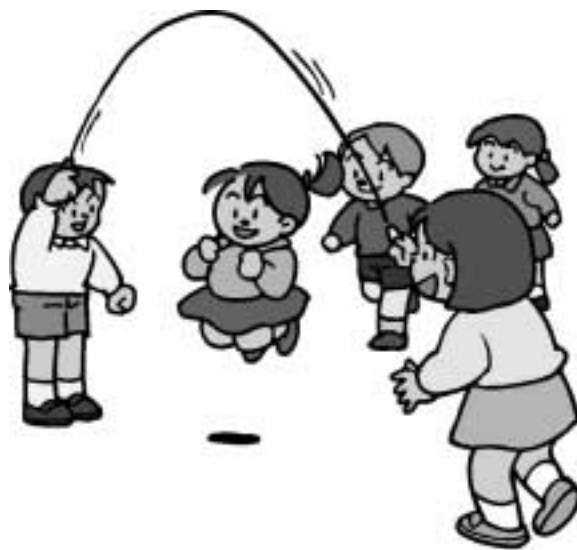
岩倉市子ども会連絡協議会 「わんぱく大縄跳び大会」

みんなで遊べば楽しさ倍増!

みんなで頑張ればうれしさだってはかり知れない!!

元気に体を動かし、体力と技術で、そしてチームワークでい
ざ勝負!!

- **とき** 2月25日(土)午後3時～5時
(受付午後2時30分～)
- **ところ** 総合体育文化センターアリーナ
- **対象** 子ども会単位で構成したチーム
- **参加費** 無料(事前に申込が必要です)
- **競技内容** 「連続8の字ジャンプ」
チームをつくり、一人ずつ順番に跳んで、時間内に何回跳べるかを競い合います。
- **申込・問合せ先** 岩倉市子ども会連絡協議会事務局(☎38-1106)または、お近くの子ども会育成会委員まで。



まんまるちゃん倶楽部 ちびっこおはなし会特別企画 “わらべうたで遊ぼう”

わらべうた講師・伊藤ゆかり先生をお迎えして、日本のわらべうたで遊ぶ会を開催します。

- **とき** 3月8日(木)午前10時30分～11時30分
- **ところ** みどりの家ふれあい交流ホール
- **定員** 子どもと保護者20組(先着順)
大人のみの参加 10人
- **費用** 無料
- **申込受付** 2月5日(日)～(受付時間は午前9時～午後5時)
- **申込・問合せ先** 地域交流センターみどりの家(☎66-6700)まで。
駐車場がありませんので、車でのご来場はご遠慮ください。



「自治基本条例キックオフフォーラム」と 「まちづくり交流会」を同時に開催します。

● **とき** 2月26日(日)

● **ところ** 市民プラザ多目的ホール

《まちづくり交流会》午後1時～2時30分(予定)

市内で活動する団体同士の交流と情報発信を目的に情報交換や活動発表を行います。

● **内容** パネルディスカッション、活動発表など

《自治基本条例キックオフフォーラム》午後2時30分～4時30分(予定)

自治基本条例についての理解を深めることを目的に開催します。

● **基調講演** 岩崎恭典さん^{いわさきやすのり}(四日市大学総合政策学部教授)

事前申し込みは必要ありませんので、興味のある人はご参加ください。

● **問合先** 企画財政課企画政策グループ ☎ 38-5805 まで。

自治基本条例検討委員会の委員を募集します

自治基本条例は、市民、議会、行政の役割を明らかにし、市政運営について基本的な指針を定め、市民が主体のまちづくりを協働して推進することを目的とするものです。この条例を策定するために自治基本条例検討委員会の委員を募集します。委員会は、公募で選ばれた委員と市民活動団体、市職員で構成します。

今年1月から市職員で構成する検討会で、条例検討準備を進めており、2月にはキックオフフォーラムを開催します(上記参照)。4月からは、この委員会を設置して本格的に条例の策定に向けて始動します。

● **会議** 平日、月1回程度

● **期間** 4月～12月(予定)

● **募集人数** 4人

● **応募資格** 市内に在住、在勤または市内で公益的な活動を行っている人

● **応募方法** 応募用紙に必要事項を記入のうえ、郵送、Eメールまたは直接持参して提出してください。応募用紙は企画財政課および市民活動支援センター(市民プラザ内)にあります。

岩倉市ホームページ(アドレス裏表紙参照)からダウンロードすることもできます。

● **募集期限** 2月29日(水) 郵送の場合は、当日消印有効)

● **審査・結果** 応募内容を審査後、応募者全員に結果をお知らせします。

● **応募・問合先** 企画財政課企画政策グループ ☎ 482-8686(住所不要) 企画財政課あて ☎ 38-5805、FAX 66-6100、Eメール kikakuzaisei@city.iwakura.aichi.jp まで。

市民農園の利用者を募集します

岩倉市では、市民の皆さんに野菜作りなどを楽しんでもいただき、充実した余暇を過ごしていただくため、市民農園を設置しています。

この農園の空区画の募集を次のとおり行います。なお、申し込み多数の場合は、抽選を行います。

- **申込資格** 市内在住の人
- **利用期間** 4月～平成25年3月(1年更新で最長5年間の延長可)
- **利用料金** 年間3千円
- **募集区画数**

石仏町市民農園 8区画

稲荷町市民農園 4区画

東町白山市民農園 8区画

大山寺町市民農園 1区画

鈴井町市民農園 1区画

稲荷町市民農園は、水道施設はありません。

- **申込期間** 2月1日(水)～15日(水)
- **申込方法** 商工農政課にある利用申込書に記入のうえ、申し込んでください。

申込多数の場合は、2月28日(火)午後2時から、市役所7階第3委員会室で

抽選を行います。

- **問合せ先** 商工農政課農政グループ ☎ 38-5812(まで)

農業体験塾生を募集します

農業体験塾は、市内の農家の人などに指導を受けながら、みんなで作物を植え、育て、収穫することにより、農業の楽しさや楽しさを知ってもらい、遊休農地の活用や将来の農業の担い手に繋がることを目的に行っています。

- **募集人数** 定員はありません。
- **募集期間** 2月10日(金)まで
- **参加費** 無料。ただし、苗、肥料代などは実費徴収。また、鍬や鎌などの農具は各自で用意してください。

この期間以外でも随時受け付けています。

- **農地の場所** 川井町寺山地区内の畑(消防署の南西) ほか

- **内容** ほぼ毎週日曜日の午前中に農作業を行います。

- **申込・問合せ先** 商工農政課農政グループ ☎ 38-5812(まで)



プラスアルファ

第4回公共施設見学「ぐるっと岩倉+α」を実施します

市外の施設を見てみませんか!

- **と き** 2月20日(月) 午後零時50分市役所東玄関集合、午後1時出発
- **コース** 2施設 4時間程度

なお、当日の都合でコース、時間が変更になる場合があります。

市役所(13:00) → 尾張北部聖苑(13:40) → 小牧岩倉衛生組合(処分場)(14:50) → 市役所(16:30)
環境センターは今回見学できません。

- **対象者** 市内に在住、在勤または、通学している人
- **参加費** 無料
- **募集人数** 20人
- **その他** 見学終了後にアンケートを実施します。
- **申込・問合せ先** 2月15日(水)までに、秘書課広報広聴グループ ☎ 38-5802 へご連絡ください。
なお、受け付けは平日の午前8時30分から午後5時15分までとし、定員になりしだい締め切ります。

消費者トラブルに 巻き込まれないために

迷惑メールへの対策

毎日のように大量に送られてくる迷惑メール。お困りではないでしょうか。ここでは迷惑メールについて注意すべき点をお知らせします。



迷惑メールを受け取らないために

推測されにくい数字や記号を使うた複雑で長いメールアドレスを使う。

迷惑メール送信者はプログラムなどでメールアドレスとして使用できる文字列を作成し、無差別にメールを送信している場合があります。

メールアドレスを不必要に公開しないようにする。

ホームページ上や掲示板で公開した

メールアドレスを迷惑メール送信者が収集している場合がありますので、メールアドレスを不必要に公開すると、迷惑メールが増加する可能性があります。メールアドレスの収集を目的とした懸賞サイトや占いサイト等もあるため、注意することが必要です。

アドレスの登録に不安がある場合、迷惑メールが届く可能性があることを前提に、いつでも利用を止められる別のアドレスを登録する。

実在する企業などをかたり、会員情報の再確認や個人情報の登録を案内するメールと思われる場合には、絶対にアドレスを含む個人情報登録しない。

迷惑メールを受信した場合は

開かない

受け取った迷惑メールは、開かないようにする。メールを開くだけでウィルス感染することもありますので、メールを自動的に開く「プレビュー」機能は停止しておくようにします。

クリックしない

メール開封後に迷惑メールと判断した場合は、そこで紹介されているURLを絶対にクリックしない。クリックすると、サイトにアクセスしたことを迷惑メール送信者が知り、より多くの迷惑メールが送られてきます。

返信しない

身に覚えのないメールには、返信しないようにする。そのようなメールの中にある連絡先に返信すると、「実在するメールアドレス」のリストに登録され、より多くの迷惑メールが届くようになる可能性があります。

転送しない

チェーンメールは、転送しない。チェーンメールでは、善悪さまざま内容により、メールを転送させようとしています。チェーンメールを転送しなくても何もしません。

迷惑メール対策の機能

セキュリティソフトやメールソフトの迷惑メール対策機能を活用する。お使いのセキュリティソフトやメールソフトには、独自の迷惑メール対策機能を持つ



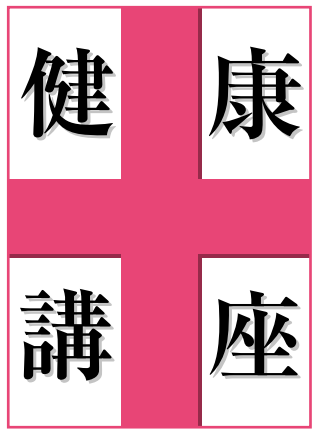
ているものもあるため、そのような機能を活用することも有効です。

その他の対策

利用しているメールソフトをHTMLメールや画像を表示しない設定にする。パソコンのOSやインストールされているアプリケーションに、常に最新のセキュリティ更新プログラムを導入する。

もし、何かしらのトラブルに巻き込まれてしまった場合は最寄りの消費生活センターへ相談するようにしてください。

● 問合せ先 市民相談室 ☎ 338 5822



大切な歯を守るために

始めましょう

歯周病予防！

尾北歯科医師会 夫馬 大介

歯周病はむし歯以上に日本人が歯

を失う最大の原因となる病気ですが、実際にどのような症状が出るのかを知っている人は意外と少ないようです。また歯周病は、初期段階では自覚症状がほとんどないため、すでに歯周病にかかっているのに気付いていない人も多くいます（日本人成人の約80%が歯周病にかかっているといわれています）。その結果、症状が悪化してから歯科医院を受診し、重度歯周病のため歯を失ってしまふ人が多くいるのが現実です。

歯周病と同じ意味で、「歯槽膿漏」という言葉もありますが、歯槽膿漏は、「歯肉（歯茎）から膿が出る」症状のことです。最近では、「歯槽膿漏＝歯周病」として、歯槽膿漏という言葉はあまり使われなくなり、歯槽膿漏を含めて歯周病という言葉を使うことが多くなっています。

歯周病は感染症

歯周病は、お口の中の歯周病菌によって引き起こされる感染症です。すなわち細菌の攻撃に対する私たちの抵抗力が低かったり、細菌の活動性が抵抗力より強かったりすると、歯周病は進行して歯肉や歯の周りで歯を支えている顎の骨などの歯周組織を破壊していきます。私たちの抵抗力は、20歳代をピークに年齢と共に低下し続け、40歳代でピーク時の半分にまで下がるといわれていますので、このころより歯周病は急激に悪化しやすくなるといえます。

歯周病は糖尿病の合併症

糖尿病になると身体の抵抗力が下がり、さまざまな合併症が起ります。抵抗力が下がるということは、「細菌に感染しやすい」「歯周組織が歯周病菌に侵されやすい」状態となります。近年の研究によっても、糖尿病がある人は、

歯周病になりやすく、重症化しやすいということが明らかになりました。そのため、岩倉市では、糖尿病予備軍の人を対象とした歯科健康

切な歯で生涯お食事が出来るように、毎日の歯みがきと歯科医院での定期的なクリーニングを行っていきましょう。

診査として、

糖尿病予防

歯科健康診

査を実施し

ています。

大切な歯を守るために

歯周病を

治療していく

ことは、とて

も大変なた

め何よりも

予防する事

が大切です。

ご自分の大

歯周病の症状チェック

- ☐ 歯磨きなどで歯肉（歯茎）から出血する
- ☐ 歯肉がムズかしい
- ☐ 口の中がネバネバする
- ☐ 口臭がするようになった
- ☐ 歯肉が腫れている。膿が出る
- ☐ 歯肉が赤、紫色になった
- ☐ 硬いものを噛むと痛む
- ☐ 歯がグラグラ揺れる
- ☐ 歯肉が下がって歯が長く見えてきた（出っ歯になった）
- ☐ 歯と歯の間の隙間が大きくなり、物が詰まりやすくなった
- ☐ 糖尿病にかかっている

歯周病は、激しい痛みを伴うことなく重症化しますので、早期発見・早期治療が大切です。

これらの項目を確認し「もしかしたら？」と思ったら、早期に歯科医院を受診し、検診を受けましょう。

暮らしのガイド

催し



● 岩倉市音楽連盟 わくわくコンサート

岩倉市音楽連盟加盟団体が日ごろの成果を発表する場としてわくわくコンサートを開催します。

14回目の今回は、加盟団体の共演により、音楽で東北地方を応援するプログラムです。

入場無料ですので、お気軽にお誘い合わせてお越しください。

▼とき 2月12日(日)午後2時～(午後1時30分開場)

▼ところ 総合体育文化センター多目的ホール

▼出演団体 民謡藤川会、民謡多寿美会、岩倉ブッペ、岩倉太鼓友の会、岩倉市民吹奏楽団

▼主催 岩倉市音楽連盟

▼後援 岩倉市、岩倉市教育委員会、岩倉市文化協会

▼問合せ 生涯学習課生涯学習グループ(☎38 5819)

● 第39回岩倉母親大会 放射能から子どもを守りたい

▼とき 2月12日(日)午後1時30分

▼ところ 市民プラザ

記念講演会

「本当はどうなの? 内部被爆」

▼講師 沢田昭二さん(名古屋大学名誉教授)

オープニング演奏

エレクトーン&パーカッション演奏

▼演奏 安田ゆかり・ゆりえ姉妹

▼参加費 500円
保育所用意します

▼主催 岩倉母親大会実行委員会

▼後援 岩倉市・岩倉市教育委員会

▼問合せ 岩倉母親大会事務局(☎37 1257)

● いわくらフリーマーケット

家庭の不用品を無駄なく有効利用することによって、

環境にやさしい消費生活を目指すそうと、「いわくらフリーマーケット」を開催します。ぜひお越しください。

▼とき 2月18日(土)午前9時30分～午後1時

▼ところ 総合体育文化センター多目的ホール

▼出店者 フリーマーケット30店、みのりの里

▼問合せ 商工農政課商工観光グループ(☎38 5812)

● ミニミニコンサート ジャズコンサート



結成5年を過ぎ、ますますジャズに魅せられたメンバー8人が、スウィング、ボサノバ、バラードなどを演奏します。

心地よいジャズをお楽しみ下さい。

▼とき 2月19日(日)午後2時

外国人講師 英会話

- レベル別少人数制
- とってもお値打ち月謝制 (6,300円～)
- 振替レッスン可能
- 途中で先生が代わることがない
- 日本人講師クラスもあります
- 児童英検会場校

ABCイングリッシュハウス

■ 本校・犬山校 犬山市松本町1-117 熊沢ビル3F **フリーコール**
■ 岩倉校 岩倉市栄町2-30 水野ビル1F **0800-170-8686**

未就園児からシニアまで

こども
ひよこ(未就園児)・ゆめ・小学生・中学生・高校生クラス

大人 日常英会話、トラベル、TOEIC、ビジネス、シニア・プライベートレッスン

無料体験レッスン 随時受付中!!

広告

ホチウキ Heart(ハート)
0587-37-3336 (岩倉駅東口南へ400m)

「Heart(心)」の中には「ear(耳)」があり「hear(聞こえ)」がある。心通じ合う会話のお手伝いをさせていただきます。

◇認定補聴器技能者常駐 補聴器専門店

■ 9:00～18:00 岩倉市下本町下寺廻5-1
■ 定休日 日曜日 グレース鶴見二番館102

広告

市民スペース情報 市役所ミニステージ 生涯学習センターギャラリー

ミニステージ

【「なつかしいフォークソング歌います」コンサート】

- ▶と き 2月19日(日)午後2時～4時
- ▶問合せ 井上(☎090-6086-4843)

生涯学習センターギャラリー

【伊勢型紙を楽しむ会 伊勢型紙の展示】

- ▶と き 2月2日(木)午前11時～8日(水)午後3時
- ▶問合せ 岡崎(☎37-8868)

【書道親睦サークル作品発表会】

- ▶と き 2月16日(木)午前10時～22日(水)午後4時
- ▶問合せ 森山(☎37-0584)

【中日美術魚拓協会 中日美術魚拓展】

- ▶と き 2月23日(木)正午～29日(水)午後4時
- ▶問合せ 鈴木(☎37-1078)

- ▼ところ みどりの家ふれあい交流ホール(入場無料)
駐車場がありませんので、車でのこ来場はご遠慮ください
- ▼出演 サニー・サイド・サウンス
- ▼曲目 ムーンライト・セレナーデ、スワンダフルほか
- ▼問合せ 地域交流センター
みどりの家(☎666700)

子ども将棋大会

- 生涯学習センターで、子ども将棋大会を開催します。
- 大会では対局時計を使います。
- ▼とき 2月25日(土)午前9時～正午(予定)
- ▼ところ 生涯学習センター

- 1 研修室2
- ▼参加資格 市内に在住の小学生
- ▼参加費 無料
- ▼定員 30人(先着順)
- ▼申込方法 2月1日(水)から受け付けます(電話可)。
- ▼申込・問合せ 生涯学習センター(☎380100)

募集



●日本酒のラベルデザイン

人の駅いわからでは、五条川の桜をPRするため、勲碧酒造株式会社の協力をいただき、五条川の桜から抽出した桜酵母で造られたお酒「桜酵母五条川桜」に貼るラベルデザインを公募します。規定の書式にて応募ください。

入賞作品は、人の駅限定の商品ラベルとして使用し、3月31日(土)まで、人の駅いわからで展示販売します。なお、規定の書式は、人の駅いわからに取りに来ていた



- だくか、ホームページ(<http://www.lww.ne.jp/hitono>)からダウンロードしてください。
- ▼募集期限 2月29日(水)午後5時
- ▼日本酒規格 勲碧酒造株式会社(江南市)720ミリリットル、白色
- ▼謝礼等 なし
- ▼ラベル規格 縦11・5センチ、横8・5センチ
- ▼応募方法 手書き、もしくはJPEEGで1メガバイト程度のデータを人の駅いわからへ直接お持ちいただくか、郵送または、ホームページからお申し込みください。
- ▼その他 入賞作品に関する著作権等一切の権利は人の駅いわからに帰属します。
- ▼申込・問合せ 人の駅いわから(☎378799)

岩倉市上下水道指定工事店
60年の実績！ 宅内下水道切替工事いたします

桜井工業株式会社

岩倉市西市町西野々20 TEL:37-2205

桜井工業株式会社 リフォーム事業部

リフォーム増改築・バリアフリー工事、実績多数！

リフォームのさくらハウス

岩倉市本町門前13 TEL:37-2205

広告

白内障・緑内障検診 眼鏡処方 小牧山アピタ南隣 P有

小牧平田眼科

日本眼科学会 眼科専門医 医学博士 久田 廣次

TEL(0568)74-6638

〒485-0046 小牧市堀の内4丁目52-1

診療時間	月	火	水	木	金	土
午前9:00～12:00	○	○	○	○	○	○
午後3:30～6:30	○	○	○	○	○	△

■休診日/日曜・祝日
■診療科目/眼科・小児眼科

平田眼科 検索

広告

●平成24年4月からの
保育園パート保育士
・看護師

保護者の就労の多様な
により、保育園の保育内
容も拡充しています。

岩倉市では、保育園のパ
ート保育士・看護師を募集
しています。子どもが好き
で保育士資格・看護師資格
をお持ちの人の応募をお待
ちしています。

▼募集人数

パート保育士…若干名

パート看護師…1人

▼勤務内容

・保育業務 7・5時間(午
前7時30分から午後7時
までの間で時差勤務)、4・5
時間(午後7時まで)

・看護業務および保育業務
7・5時間(午前7時30分
から午後7時までの間で時
差勤務有)

▼賃金

パート保育士7・5時間…
1時間1千110円、4・5
時間…1千50円
パート看護師…1千220
円

▼応募資格 保育士資格・
看護師資格を有する人

▼申込・問合せ先 児童家庭
課児童グループ(☎385
810)



●広報配達員

岩倉市では月2回、各家
庭に広報紙を配達してい
ただける広報配達員を募集
します。

▼業務内容 市広報等の配
布

▼任期 6カ月(再任も可)

▼手当 1世帯あたり12円

▼募集人数 若干名

▼応募期限 2月10日金

履歴書を提出していただ
き、応募者多数の場合は面
接のうえ決定します。

▼申込・問合せ先 秘書課広
報広報グループ(☎385
802)



●小中学校臨時講師お
よび補助職員等

平成24年度採用の臨時講
師および補助職員等を募集
します。

▼勤務内容・勤務日・採用人
数・応募資格など 下表の
とおり

▼採用予定日 平成24年4
月1日

▼雇用期間 平成25年3月
末まで

▼賃金等 市の規定により
支給

▼応募期間 2月1日水～
17日金(午前8時30分～午後
5時(土・日曜は除く))

▼提出書類 学校教育課に
備え付けの専用応募用紙。
岩倉市ホームページ(アドレ
ス裏表紙参照)からもダウン
ロードできます。

▼申込・問合せ先 学校教育
課学校教育グループ(☎38
5818)



平成24年度募集・小中学校臨時講師および補助職員等勤務内容表

職 名	勤務内容	勤務時間等	応募資格	人数
外国語活動 臨時講師	小学校にて担任とチームティーチング(T・T)による英語の授業	1日4時間(8:30～12:30) 週4日程度勤務	英語圏での2年以上の語学留学経験のある人または英語圏の外国人で日常会話レベルの日本語ができる人を優先	2人
学級運営補助 臨時講師	児童に対し個々の学習状況に応じたきめ細かい指導をするための補助(T・T)	1日6時間(8:30～15:30) 原則、月曜日から金曜日の5日間	小学校教員免許を有する人	1人
中学校重点教科 臨時講師	英語・数学の少人数等の授業や個別の学習支援	1日6時間(8:30～16:30) 原則、月曜日から金曜日の5日間	中学校(英語・数学)教員免許を有する人	英語 若干名 数学 若干名
子どもと親の 相談員	児童生徒の悩み相談や教育相談活動及び学校生活適応支援や家庭との連携支援	1日4時間(9:00～15:00) 原則、月曜日から金曜日の5日間	学校の先生と協力しながら相談活動や生活適応支援ができる人	若干名
特別支援教育 支援員	障害のある児童生徒の学習および学校生活の指導と支援	1日6時間(8:30～15:30) 原則、月曜日から金曜日の5日間	教員免許の資格を有する人を優先	1人

上記の臨時講師・補助職員以外の新規募集はありません。

自衛官募集

採用種目	自衛隊幹部候補生(一般・技術)	自衛隊幹部候補生(歯科)	自衛隊幹部候補生(薬剤科)
応募資格	日本国籍を有する22歳以上26歳未満の人(平成25年4月1日現在)	平成25年4月1日現在日本国籍を有する20歳以上30歳未満の人で、学校教育法に基づく大学において正規の歯学の課程を修めて卒業した人 平成25年3月卒業見込みの人を含む	平成25年4月1日現在日本国籍を有する20歳以上26歳未満の人で、学校教育法に基づく大学において正規の薬学の課程を修めて卒業した人 平成25年3月卒業見込みの人を含む
初任給	大学卒:214,900円 大学院卒:232,000円	大学卒:232,000円	
1次試験	5月12日(土)・13日(日) 13日は飛行要員希望者のみ		
受付期間	2月1日(水)~4月27日(金)		
採用時期	平成25年3月下旬から4月上旬		
申込・問合せ先	自衛隊愛知地方協力本部 小牧地域事務所 ☎0568-73-2190 http://www.mod.go.jp/pco/aichi/		

●四市交歓体育大会スキー競技参加者



小牧・犬山・江南・岩倉の4市と4市教育委員会・4市体育協会が四市交歓体育大会スキー競技を岐阜県高山市で開催します。

岩倉市では大会に出場する選手を募集します。

▼とき 2月19日(日)午前9時開会式

▼ところ モンデウス飛騨位山スノーパーク

▼競技種目 大回転(GSL)

▼参加資格 市内に在住が在勤の義務教育を終了している人(学生・生徒を除く)

定時制学校に通学している場合は参加可

▼募集部門 女子の部(年齢制限なし)、男子55歳以上の部、男子45歳以上の部、男子35歳以上の部、男子35歳未満の部(年齢はいずれも大会当日現在)

▼申込期限 2月8日(水)

▼申込・問合せ先 生涯学習課

スポーツグループ(☎38)

5819)

講座教室



●2月のトレーニング講習会

総合体育文化センターのトレーニング室を利用するためには、講習会の受講が必要です。

なお、講習会では一般の人にもトレーニング室を利用させていただきますのでご了承ください

月・日 時 間	2月					
	8日	11日	12日	22日	25日	26日
	水	土	日	水	土	日
10:30~12:00			○			○
13:30~15:00		○			○	
19:30~21:00	○			○		

さい。

また、下記の日程でご都合が悪い場合は総合体育文化センター受付でご相談ください。

▼講習内容 オリエンテーション 器具の説明 実技

▼対象 16歳以上

▼定員 1回の講習につき15人

▼費用 200円

▼申込方法 総合体育文化センターへ申し込んでください。申し込みは、1人につき1人とし、電話での申し込みはできません。

▼申込・問合せ先 総合体育文化センター(☎662222)

●読み聞かせ講座



今回、岩倉市図書館おはなし会が「愛知県教育委員会女性団体活動スキルアップ事業」の一団体に選ばれました。これは愛知県教育委員会が10団体を選出し、希望の講座開催を実施するものです。次のとおり開催しますのでぜひご参加ください。

▼とき 2月11日(土)午前10時30分～正午

▼ところ 生涯学習センター1研修室2

▼内容 絵本の読み聞かせの合間に入れる手遊び、身体遊びの指導について

▼講師 志村貴子さん(愛知県社会教育委員、NPOとよかわ子育てネット理事、親子・幼児・児童の運動、手遊び等の講師)

▼対象 「読み聞かせ」活動

者

▼申込方法 2月8日(水)までに図書館へお申し込みください(電話可)。

▼問合せ 生涯学習課図書館グループ(☎37 6804)

●いつまでも若々しくあなたらしい生活を送るために「尿もれについての講演会」

尿もれの原因はさまざまですが、男女問わず多くの人が悩んでいます。このような症状が続いているため、仕事に支障をきたしたり、友人や家族との外出があつくうになつたりしていませんか。病院になかなか行くことができず困っている人も、毎日楽しく過ごせるように尿もれについての正しい知識を学んでみませんか。

▼とき 2月24日(金)午後1時30分～3時

▼ところ 保健センター2階視聴覚室

▼講師 泌尿器科医師日比野充伸さん(名草クリニック院長)

▼内容 講演「尿がもれる、トイレが近い!」その原

因と治療について」

▼申込方法 保健センターで受け付けます(電話可)。

▼申込・問合せ 健康課指導グループ(保健センター内 ☎37 3511)

健康



●妊婦歯科健康診査

妊娠中は口の中の環境が変化しやすく、むし歯や歯周病などが起こりやすくなります。出産前までにお口の状態を確認しておきましょう。予約が必要です。

▼とき 2月28日(火)

▼ところ 保健センター

▼受付時間 午後1時20分～2時55分(予約された時間にお越しください)

▼対象 妊婦

▼定員 20人

▼内容 歯牙・歯周診査、RDテスト(むし歯菌の検査)、歯垢染め出し・ブラッシング指導ほか(所要時間45分程度)

▼持ち物 母子健康手帳、

歯ブラシ、コップ、タオル

▼申込方法 保健センターで受け付けます(電話可)。

▼申込・問合せ 健康課指導グループ(保健センター内 ☎37 3511)

●膠原病患者の交流会および医療相談会



江南保健所では、膠原病患者さんご家族を対象に交流会と医療相談会を開催します。同じ病気を患つたり、専門の先生から医療や生活についての助言をいただいたりします。参加希望の人はご連絡ください。

▼とき 2月29日(水)午後2時～3時30分

▼ところ 江南市布袋ふれあい会館2階会議室(江南市布袋町東359)

▼内容 患者家族交流会

▼相談医師 井上 義基さん(井上医院院長)

▼申込期限 2月24日(金)

▼申込・問合せ 江南保健所健康支援課地域保健グループ難病担当(☎56 2157)

●麻疹風しん混合第2期・第3期・第4期二種混合(ジフテリア・破傷風)の予防接種

麻しん風しん混合第2期の対象者：幼稚園、保育園の年長児に相当する年齢の人(平成17年4月2日～平成18年4月1日生まれ)

第3期の対象者：中学1年生に相当する年齢の人(平成10年4月2日～平成11年4月1日生まれ)

第4期の対象者：高校3年生に相当する年齢の人(平成5年4月2日～平成6年4月1日生まれ)

二種混合(ジフテリア・破傷風)

・対象者 11歳～13歳未満の人(小学6年生を対象)で接種がまだお済みでない人は、3月31日までに次の医療機関で接種を済ませてください。なお、期限までに予防接種をされない場合は、

麻しん風しん混合予防接種ができる医療機関(番号1~14)
二種混合(ジフテリア・破傷風)予防接種ができる医療機関(番号1~15)

番号	医療機関名	住 所	電話番号
1	有馬医院	井上町430-1	37-0123
2	いとうクリニック	東新町南江向24-5	38-1112
3	いのうえ耳鼻咽喉科	八劔町六反田17-1	38-4133
4	いわくら耳鼻咽喉科	西市町西市前31-4	66-4533
5	岩倉東クリニック	中本町葎原4	66-1210
6	岩倉病院	川井町北海戸1	37-8155
7	おしたにクリニック	稲荷町高畑8	38-3501
8	かみのクリニック	神野町平久田70	38-3800
9	寺澤内科小児科	栄町一丁目5	37-2018
10	なかよしこどもクリニック	稲荷町高畑75	66-1221
11	丹羽外科内科	新柳町1-41	66-3366
12	ませきクリニック	下本町下市場139	37-0175
13	名草クリニック	鈴井町下新田145	37-1700
14	ようてい中央クリニック	曽野町郷前17	66-5133
15	伊藤外科	本町前田78-8	66-3801

任意接種となり、自己負担となりますのでご注意ください。
▼その他 対象の人で通知の届いていない人、通知を紛

失した場合は、保健センターへお問い合わせください。
▼問合先 健康課健康グループ(保健センター内) ☎373511



●平成24・25年度入札参加資格審査申請を受け付けています

岩倉市では、平成24・25年度に発注する物品の買い入れまたは業務委託および工事など(設計・監理・調査測量を含む)の契約に係る指名競争入札等に参加を希望される人の資格審査申請を受け付けています。市内で事業を営まれている人はぜひ申請してください。
受け付けはいつでもインターネットを使用した電子申請で行っています。
なお、電子申請の準備が整っていない等、やむを得ない理由で電子申請ができない人は、岩倉市だけに申請される人に限り、紙申請も受け付けています。
▼申請方法
建設工事、設計・測量・建設コンサルタント

あいち電子調達共同システム(CALIS/EC)のホームページ
<https://www.e-notatsu.e-aichijp/portai/index.htm>にアクセスし、利用規約等に基づき申請してください。

▼物品の買い入れ、業務委託等
あいち電子調達共同システム(物品等)のホームページ
<http://www.buppin.e-aichijp/index.htm>にアクセスし、利用規約等に基づき申請してください。
なお、申請に必要な別送書類は、岩倉市ホームページ(アドレス裏表紙参照)をご覧ください。必要なのは郵送または持参してください。
▼受付期限(定時受付) 2月15日(水)午後8時(土・日曜日を除く)
紙申請
▼受付期限 2月6日(月)午後4時(土・日曜日を除く)
▼ところ 市役所3階行政課契約検査グループ(郵送では受け付けません)
▼申請用紙 指定の用紙を使用し提出してください。
指定の用紙は、岩倉市ホームページからダウンロードできます。また、市役所3階行政課契約検査グループでも配布しています。
▼提出部数 1部

▼問合先 行政課契約検査グループ ☎385800
●永住帰国した中国残留邦人・樺太残留邦人の皆さんへ

一定の要件に当てはまる60歳以上の中国残留邦人等には満額の老齢基礎年金を支給する制度があります。この制度が始まった平成20年1月1日時点での要件に当てはまっていた人は、平成24年12月31日が申請の締め切り日となります。まだ、申請がお済でない人は、厚生労働省中国孤児等対策室までお問い合わせください(中国語対応可)。
▼問合先 厚生労働省中国孤児等対策室 ☎0302531111内線3468



生ごみのリサイクル方法を紹介します

ボカシを使った生ごみ堆肥

ボカシとは？

米ぬか、もみ殻などにEM(80種類以上の微生物を含んだ有効微生物群)を混ぜ合わせ、発酵・乾燥させたものです。

▶ 用意するもの

ボカシ(下記の店舗で販売しています)、30ℓ程度の密閉容器(ふた付きのポリバケツでも結構です)

店 名	住 所	電話番号	店 名	住 所	電話番号
ママストア・タカハシ	中本町	37-0101	大森金物店	下本町	37-0702
小松屋商店	下本町	37-0424	大喜屋	本町	37-0376

上記店舗のほか、清掃事務所でも取り扱っています(☎66 - 5912)

▶ 生ごみ堆肥の作り方

密閉容器に生ごみを入れ、ボカシを均一に入れます。

三角コーナ一杯分の生ごみに対し、10～20gのボカシを入れます。

を繰り返し、一週間経ったら密閉し、夏場は5～7日間、冬場は7～10日間そのままにしてできあがりです。

▶ 生ごみ堆肥の利用方法

できあがったら、土に埋め、その上に7～8cm程度土を盛って利用してください。また、容器の底にたまった液体は水で流してください。

▶ チェックポイント

- ・密閉容器は、複数用意していただきますと順次作成することができます。
- ・生ごみの水切り、容器の密閉状況が不十分だと生ごみが腐ってしまうことがあるので気をつけましょう。
- ・生ごみは鮮度の高いうちに早めにボカシをまぶしましょう。
- ・ボカシは湿気や直射日光をさけて、紙箱や紙袋に入れて保存しましょう。

電動式生ごみ処理機器の購入に一部補助します

▶ 補助対象

市内にお住まいの人が市内の販売登録店(指定店)から購入する場合に補助します。

▶ 販売登録店(指定店)

店 名	住 所	電話番号	店 名	住 所	電話番号
愛知北農協岩倉支店	本町	37-3111	コスモスベリーズ岩倉店	新柳町	66-3101
愛電館あいほく	稲荷町	37-3700	マスノ電気	下本町	37-0643
愛電館やまかわ	本町	37-1034	マスノ電気駅西店	栄町	37-6846
浅田電気店	下本町	37-0249	ヨシデン	新柳町	37-1863
エースデンキ	下本町	66-1155	ツゲ農機	大地町	37-0813
コスモクラフト	八劔町	66-1099	タテピシ	本町	37-2734
ジイエステクノ	宮前町	38-1307	桜井工業	西市町	37-2205
テラザワ電化サービス	八劔町	66-4101	ホームエクスポ岩倉	八劔町	65-5611
日恵商会	稲荷町	66-0563	愛知クボタ 尾張センター	鈴井町	65-7778
服部電機	新柳町	66-2211	ライフサポートRISE	大市場町	81-7021

▶ 補助内容

1台につき購入金額の1/2(上限20,000円)を補助します。なお、1世帯につき1台とさせていただきます。

▶ 問合先 岩倉市清掃事務所(☎66 - 5912)または環境保全課廃棄物グループ(☎38 - 5808)

サラ金および悪質商法の相談料を補助します

気軽にお金を借りられることから、サラリーマン金融(サラ金)の利用に関するトラブルが起きています。トラブルが起こる前に、できる限り早く法律の専門家に相談することが大切です。

岩倉市では、愛知県弁護士会が開設している「サラ金・クレジット被害相談」(初回の相談料は無料。2回目の相談料を補助します)と「消費生活相談」に相談された場合に、相談料の5,250円を補助しています。補助を受けるには、事前に市民相談室で相談を受ける必要があります。詳しくは、お問い合わせください。

●問合先 市民相談室(☎38-5822)

岩倉市教育委員会では、学校生活への適応が困難で、不登校およびその傾向にある市内に在住の児童・生徒を対象に、適応指導教室「おおくす」を開設しています。

「おおくす」では、個に応じたさまざまな活動を通じて規則正しい生活リズムを取り戻し、心の居場所を確保するとともに、再び学校へ戻る活力や社会に適応して生きる力を身につけることができるよう支援しています。

●適応指導教室「おおくす」を開設しています

なお、詳細については、直接適応指導教室または、学校教育課へおたずねください。入室については協議後に決定します。

▼開設日 月～金曜日(祝祭日を除く)午前9時～午後3時

▼ところ 適応指導教室(中本町西出口15 1くすのきの家2階)

▼入室方法 在籍する学校や適応指導教室、学校教育課と相談のうえ、在籍する学校を通して入室の申し込みを行っていただきます。申込用紙は市内小中学校に備えてあります。

▼問合先 適応指導教室(くすのきの家2階 ☎38-0300)または学校教育課(学校教育グループ ☎38-5818)

入札結果

(平成23年12月22日)

工 事 名 等	工事場所等	契約業者名	契約金額(円)	期間
八劔第一分水工支線分水工ゲート改修工事	八劔町地内	愛南工業(株)	1,291,500	H23/12/27～3/16
岩倉中学校自転車置場増設工事	西市町竹之宮24番地	竹内建築(株)	3,045,000	H23/12/28～3/16
尾北自然歩道八劔憩いの広場通路舗装工事	八劔町地内	(有)八信建設	10,500,000	1/6～3/16
交通安全施設等整備事業(通学路整備)その2	曽野町地内外	中部道路(株)	10,605,000	1/6～3/23
舗装修繕工事(右岸21-5工区外)	本町外1地内	(株)大栄企業	6,877,500	1/6～3/15
下水道台帳作成業務	下本町外地内	玉野総合コンサルタント(株)	1,701,000	H23/12/27～3/23
ボランティア活動センター解体等工事	中本町西出口4番地	竹内建築(株)	9,240,000	H23/12/26～3/5

人気貸出図書順位

(10月～11月)

ガリレオの苦悩

(東野 圭吾)

1Q84 BOOK1

(村上 春樹)

新参者

(東野 圭吾)

その他の新着図書については、図書館ホームページをご覧ください(ホームページから貸出中の図書の予約ができます)。

とき ありえ 作
高畠 純 絵
京谷 和幸 著
車いすバスケットを夢を駆ける
その他の新着図書については、図書館ホームページをご覧ください(ホームページから貸出中の図書の予約ができます)。

児童新着図書

リンデ

とき ありえ 作
高畠 純 絵
京谷 和幸 著
車いすバスケットを夢を駆ける

美味しい、おかゆ

帯津 良一 著

浅田 次郎 著

君は嘘つきだから、小説家にもなれない

新着図書のご案内

一般新着図書

図書館ニュース

図書館 ☎37-6804

2月は毎週月曜日と月末日がお休みです

不用品データバンク

ご家庭で眠っている不用品の有効利用と、むだのない消費生活のために不用品データバンクをご活用ください。

なお、物品のやりとりは、当事者間で話し合ってください。

登録物品(1月19日現在)

▶譲ります(有償) テレビのデジタルチューナー・コード、コンポステレオ

▶あげます(無償) 食器乾燥機、食卓テーブルセット、鏡、花器、スノーボード、ソファ、座敷机、ベビー用安全柵

▶求めます チャイルドシート、三輪車、子ども用自転車、ホームベーカリー、ベビーチェア、岩倉・岩倉北幼稚園制服、通園かばん、帽子、テーブルコーダー

岩倉市ホームページ(アドレス裏表紙参照)でも確認できます。

▶問合先 商工農政課商工観光グループ(☎38-5812)

●多重債務者相談

NPO法人「クレサラあしたの会」による多重債務者のための生活再建相談所を開設しています。

▼とき 毎月第3木曜日 午後1時から4時まで。(2月16日、3月15日、4月19日)

▼ところ 市役所1階市民相談室
▼相談員 NPO法人「クレサラあしたの会」の司法書士、ボラン

ティアスタッフ

▼主な相談内容 クレジットサラ金返済問題解決、借入に頼った生活の見直し、借入金の法的整理後の生活再建支援、ヤミ金など相談の際には契約書等の借入のわかる書類をお持ちください。

相談による家族、個人の秘密は厳守しますので、安心してご相談ください。

相談料は無料です。

予約優先で行っています。

▼予約・問合先 クレサラあしたの会(☎080-3289-7704)

お気軽にご相談ください

市民相談

市民相談室(☎38-5822)

市民相談室は、市役所1階です。個室の相談室となっていますので、お気軽にご相談ください。

なお、各相談は、正午から午後1時までお昼の休憩をいただきます。

■一般・消費生活相談

▶とき 月～金曜日(祝日、振替休日を除く)

午前9時～午後4時

■消費生活専門相談

第1～4火曜日午後1時～4時

■税務相談

2月2日(木)午後1時～4時

■母子寡婦就業相談

2月3日(金)午前10時～午後3時30分

■登記相談

2月8日(水)午後1時～4時

■不動産相談

2月9日(木)午後1時～4時

■人権相談

2月10日(金)午後1時～4時

■行政相談

2月10日(金)午後1時～4時

■法律相談(予約制...定員各6人)

2月14日(火)、22日(水)

午後1時～4時

毎月1日(土・日曜日、祝日、振替休日は順延)

午前9時から、市民相談室で当月分の予約を受け付けます(先着順、電話可)。

■総合福祉相談

2月17日(金)午後1時～4時

身体障害者相談

戦没者遺族相談

■知的障害者相談

2月23日(木)午後1時～4時

●心の相談電話 ☎37-7867

いじめの問題、親子・近隣関係などの心の悩みは、一人でくよくよしていても何の解決にもなりません。経験豊かなボランティアが電話で相談をお受けします。お気軽におかけください。

▶とき 毎週月曜日午前10時～午後4時(祝日、振替休日を除く)

Departamento de Informações

ポルトガル語情報コーナー

Você conhece as 「 indicações de distinção – shikibetsu hyoji 」 ?

ご存知ですか? 「識別表示」

Você conhece as marcas abaixo? Estas marcas foram colocadas baseadas na Lei de Reciclagem das Embalagens e Recipientes com o intuito de agilizar a separação das embalagens e recipientes facilitando a reciclagem. Compreendendo estas marcas corretamente, solicitamos a colaboração colocando estes recursos de maneira correta para coleta.

Marca	Explicação	Modo de separação da Cidade de Iwakura
	Recursos de embalagens e recipientes plásticos. (também conhecido como puramaaku)	Colocar para coleta às quartas-feiras (região sul da cidade), às sextas-feiras (região norte da cidade) no saco(azul) determinado pela prefeitura no local designado mais próximo de sua região até as 08:30hrs da manhã do dia de recolhimento. Produtos plásticos como balde, escova de dentes, brinquedos e etc não são considerados Artigos de embalagens plásticas recicláveis. Produtos plásticos são considerados lixo Não Queimável Garrafas pet colocar para coleta no posto ou local designado de Lixo Reciclável.
	Garrafas Pet (Garrafas de bebidas que contém produtos alimentar como refrigerante, bebidas alcoólicas, sakê, shoyu, etc).	Colocar para coleta 1 vez ao mês no dia do Lixo Reciclável (também recomendamos o uso dos postos de recolhimentos de supermercados, lojas, etc).
	Lata de aço (refrigerantes, bebidas alcólicas, etc).	
	Lata de alumínio (refrigerantes, bebidas alcólicas, etc).	
	Recipientes e embalagens de papel (caixas vazias de biscoito, lenço de papel, etc)	Colocar para coleta 2 vezes ao mês (no dia do Lixo Reciclável e no dia do Papel velho e Roupas usadas).

Não coloque nas ruas vasos de plantações em gerais

道路に植木鉢やプランターなどを置かないでください

Vaso de plantação é importante para o meio ambiente, e deixa fileiras de casas e lojas agradáveis.

Mas colocadas nas ruas (incluindo calçadas) se torna obstáculo, impedindo a passagem do trânsito.

Pedimos que não coloquem vasos de plantações na ruas, porque o pedestre pode tropeçar, e também provocar acidentes de automóveis.

Dia da coleta do lixo reciclável

分別収集の日

03/02(sex)•Sono Cho•Inari Cho•Taisanji Cho•
Taisanjimoto Machi•Taisanjihon Machi•Gojo Cho•
Daichiba Cho
07/02 (ter)•Yatsurugi Cho•Inoue Cho•Kamino Cho•
Ishibotoke Cho
10/02(sex)•Higashishin Machi (Iwakuradanchi)
14/02(ter)•Daichi Cho•Daichishin Machi•Chuo Cho•
Minamishin Machi•Kawai Cho•Kitajima Cho•Noyori Cho

Dia da coleta de papel velho e roupa usada

古紙と古着の日

03/02(sex)•Shimohon Machi•Showa Cho•Asahi Machi•
Sakae Machi 2 Chome•Shinyanagi Cho
07/02 (ter)•Nakahon Machi•Higashi Machi•Nakano Cho•
Suzui Cho
11/02 (sab)Higashishin Machi (Iwakuradanchi)
14/02(ter)•Izumi Cho•Saichi Cho•Hon Machi•Miyamae Cho•
Sakae Machi 1 chome

● Informações (☎ 38-5807)

Disponível intérprete em português

IPテレビ電話が活躍しています

国の交付金でインターネット回線を利用したIPテレビ電話システムを開発し、顔の見えるコミュニケーションに役立っています。

市内の公共施設で、外国人や聴覚の不自由な人に対して、IPテレビ電話を用いた通訳サービスを行うことができます。市民窓口課の外国人サポートによる通訳や介護福祉課の手話通訳者とIPテレビ電話を用いて映像を見ながら同時通訳することで、より細やかで正確なコミュニケーションをとることができます。

また、IPテレビ電話は、電話と違い通話料が掛かりません。

● **設置してある公共施設** 市役所、保健センター、生涯学習センター、総合体育文化センター、図書館、市民プラザ、消防署

● **外国語(ポルトガル語)通訳の時間帯** 月～金曜日午前8時30分～午後5時15分

● **手話通訳ができる時間帯** 火・金曜日午後1時～5時

● **IPテレビ電話を設置していただける団体を募集しています**

まだ、台数に余裕があります。IPテレビ電話では映像をテレビやモニター



に映し出すこともできます。また、スマートフォンに必要なアプリをインストールしていただければ、無料通話(パケット料金は加算されます)も可能となります。9人程度の多人数会議もできますのでぜひご利用ください。申し込みの内容を審査したうえで、貸与の可否および貸与の期間を決定します。申し込みの条件は次のとおりです。

設置する場所において、インターネットが利用できる環境があること。ただし、ISDNでは動作しません。その他、回線の種類や状況によって、うまく動作しない場合もありますので、ご了承ください。

貸与する機器および設置に係る費用は無料です。その他の環境整備については個人の負担。

● **申込・問合先** 企画財政課情報推進グループ ☎38 58003(まで)

HLS(ホームリンクシステム)をご利用ください

ホームリンクシステムは、国からの委託事業として、岩倉市・小牧市・大口町・扶桑町の2市2町が連携し、インターネット上で広域的な行政の情報や地域の情報を得たり、住民同士が交流したりして、より豊かな暮らしになるようにするシステムです。ぜひ、登録してご利用ください。

● システムの特徴

会員は、個人の責任において、情報を発信することができます。インターネット上で簡単に自分の日記(ブログ)のページを作る感覚です。

会員は、サークルや団体の活動を、インターネットを通して簡単に紹介・宣伝できます。

SNS(ソーシャルネットワークキングサービス)として有名なmixiやFacebookとは違い、基本的に2市2町に地域を限定した、初心者の人でも分かりやすい、すっきりとした画面構成になっています。

● 会員登録の仕方

既に会員となっている人から招待メールをもらってください。

知り合いに登録した会員がいない場合は、事務局から招待メールを送るようになります。事務局あてに、「住所・

氏名・ふりがな・生年月日・性別・メールアドレス・職業・連絡先電話番号」と氏名および住所を証明できる添付書類免許証、健康保険証、住民基本台帳カード等の写しをPDF化したもの等)をメール hls@city.iwakura.aichi.jp または郵便で送付してください。事務局から、指定のメールアドレスに招待メールを送付します。

招待メールに記載されているアドレスから登録画面に入り、プロフィールを登録すると登録が完了します。

● **登録対象者** 2市2町に関係を持つ20歳以上の人

15歳以上20歳未満の人でも、保護者が同意する場合は例外として認めます。

● HLSのアドレス

<http://www.iwakura-plaza.jp/HLS/>

● **問合先(事務局)** 企画財政課企画政策グループ ☎38 58005(または情報推進グループ ☎38 58003)まで。



フ
ォ
ト



ニ
ュ
ー
ス



大

新成人のつどい 人の階段上る

1月8日、総合体育文化センター多目的ホールで新成人のつどいが行われ、362人の新成人が参加しました。

この催しは、実行委員の皆さんの演奏で幕をあげ、ビンゴゲームを行ったり小・中学校の恩師からのビデオレターの披露等、さまざまな催しが行われました。

ビンゴゲームの景品で「い〜わくん」との記念撮影があり「い〜わくん」が登場すると会場からは歓声が沸き上がり、記念すべき一日となりました。

耳

児童館行事百人一首大会 を澄まして



1月7日、第五児童館で百人一首大会が行われ、61人の子どもたちが参加しました。

これは、子どもたちが日本の伝統文化に触れる機会を持つことを目的に毎年行われています。

参加した子どもたちは、読み上げられる上の句に耳を澄ませ、真剣な表情で取り札に手を伸ばし、熱戦を繰り広げました。

防

消防出初式 火・防災の決意



1月8日に岩倉東小学校グラウンドで平成24年岩倉市消防出初式が行われました。

式典には消防職員・消防団員・婦人防火クラブ員合わせて115人、消防車両12台が参加し、これから1年間の防火・防災に対する気持ちを新たにしました。

式典後には青空に向かって初放水が行われました。

広報に掲載したあなたの写真をさしあげます。

●申込先 秘書課広報広聴グループ(☎38-5802)まで

2月のカレンダー

1	水	健康チェックの日 野菜の広場 / 岩倉駅東西地下連絡道
2	木	母子健康手帳の交付
3	金	2歳6カ月児親子歯科健康診査 分別収集 / 曾野町・稲荷町・大山寺町・大山寺元町・大山寺本町・五条町・大市場町 古紙と古着の日 / 下本町・昭和町・旭町・栄町二丁目・新柳町
4	土	野菜の広場 / 岩倉駅東西地下連絡道
5	日	㊥休日急病診療(井上隆義 井上皮膚科) 日曜市役所(証明発行業務)開設(8:30~12:00)
6	月	乳幼児健康相談 母親教室第1回
7	火	これから始める離乳食教室 1歳6カ月児健康診査 分別収集 / 八剣町・井上町・神野町・石仏町 古紙と古着の日 / 中本町・東町・中野町・鈴井町
8	水	野菜の広場 / 岩倉駅東西地下連絡道
9	木	母子健康手帳の交付
10	金	2歳児歯科健康診査 分別収集 / 東新町(岩倉団地)
11	土	建国記念の日 野菜の広場 / 岩倉駅東西地下連絡道 古紙と古着の日 / 東新町(岩倉団地) 市役所市民スペースはお休みです
12	日	㊥休日急病診療(長谷川義夫 長谷川外科) 市役所市民スペースはお休みです
13	月	母親教室第2回
14	火	すくすく育児教室 4カ月児健康診査・BCG 分別収集 / 大地町・大地新町・中央町・南新町・川井町・北島町・野寄町 古紙と古着の日 / 泉町・西市町・本町・宮前町・栄町一丁目
15	水	健康チェックの日 野菜の広場 / 岩倉駅東西地下連絡道

印は、保健センターで行います。休日急病診療の担当医は、変更する場合があります。

広報いわくら音声版(CD)を用意しています。どなたでもお聴きになれますのでご利用ください。

- 問合先 秘書課広報広聴グループ(☎38-5802)

岩倉市の人口 / 48,255人(-89人)
男性 / 23,986人(-50人)
女性 / 24,269人(-39人)
世帯数 / 20,624世帯(-51世帯)
(1月1日現在、()内は前月1日現在との比較)

- 毎月2回 1日・15日発行
- 岩倉市ホームページアドレス
<http://www.city.iwakura.aichi.jp/>
- 岩倉市Eメールアドレス(代表)
koho.prsec@city.iwakura.aichi.jp
- 編集 / 総務部秘書課広報広聴グループ
- 発行 / 岩倉市役所
〒482-8686 愛知県岩倉市栄町一丁目66番地
☎0587-66-1111(代表) FAX0587-66-6100

電話番号案内

- 戸籍・住民票・印鑑登録・国民健康保険・後期高齢者医療 等
市民窓口課(☎0587-38-5807)
- ごみの収集・処理、犬・猫などペットの死体処理、公害、環境保全 等
環境保全課(☎0587-38-5808)
- 保育園、児童福祉、子ども手当 等
児童家庭課(☎0587-38-5810)

救急医療情報センター

☎0586-72-1133

㊥休日急病診療所(日曜日・祝日)

☎0587-66-4708

受付 9:00~11:30

13:00~16:30

㊥小児救急外来

江南厚生病院内(こども救急診療室)

☎0587-51-3333

○日曜日・祝日・第2・4・5土曜日

受付 8:30~16:30

○第1・3土曜日

受付 12:20~16:30

愛知県小児救急電話相談

☎ 8000

☎052-263-9909

○土・日曜日・祝日・年末年始

受付 19:00~23:00

消防テレホンサービス

☎0587-38-3119



いわくら公園ガイド



㊥大矢公園

大矢公園は栄町二丁目の西側に位置し、象や猿などの動物をかたどった遊具が設置されていたり、コンビネーション遊具やバスケットゴール、砂場など設置されている遊具の種類も豊富で多くの子どもで賑わう公園です。



この印刷は環境にやさしい
植物油インクを使用しています。